



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 12 april 2021
(OR. en)

7764/21

**Interinstitutionellt ärende:
2021/0092(NLE)**

**WTO 95
COLAC 25**

FÖRSLAG

från:	Europeiska kommissionens generalsekreterare, undertecknat av Martine DEPREZ, direktör
inkom den:	12 april 2021
till:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generalsekreterare för Europeiska unionens råd
Komm. dok. nr:	COM(2021) 173 final
Ärende:	Förslag till RÅDETS BESLUT om den ståndpunkt som ska intas, på Europeiska unionens vägnar, i handelskommittén för handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Colombia, Peru och Ecuador, å andra sidan, vad gäller ändringarna av handelskommitténs beslut nr 1/2014, nr 2/2014, nr 3/2014, nr 4/2014 och nr 5/2014 för att beakta Ecuadors anslutning till handelsavtalet samt uppdatera förteckningarna över skiljemän och experter inom handel och hållbar utveckling

För delegationerna bifogas dokument – COM(2021) 173 final.

Bilaga: COM(2021) 173 final



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 12.4.2021
COM(2021) 173 final

2021/0092 (NLE)

Förslag till

RÅDETS BESLUT

om den ståndpunkt som ska intas, på Europeiska unionens vägnar, i handelskommittén för handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Colombia, Peru och Ecuador, å andra sidan, vad gäller ändringarna av handelskommitténs beslut nr 1/2014, nr 2/2014, nr 3/2014, nr 4/2014 och nr 5/2014 för att beakta Ecuadors anslutning till handelsavtalet samt uppdatera förteckningarna över skiljemän och experter inom handel och hållbar utveckling

MOTIVERING

1. FRÅGA SOM BEHANDLAS I FÖRSLAGET

Detta förslag gäller ett beslut om fastställande av den ståndpunkt som ska intas, på Europeiska unionens vägnar, i handelskommittén för handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Colombia, Peru och Ecuador, å andra sidan (nedan kallat *handelsavtalet*), i syfte att ändra handelskommitténs beslut för att beakta Ecuadors anslutning till avtalet samt uppdatera förteckningarna över skiljemän och experter inom handel och hållbar utveckling i detta avtal.

2. BAKGRUND TILL FÖRSLAGET

2.1. Handelsavtalet

Handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Colombia och Peru, å andra sidan, undertecknades i Bryssel den 26 juni 2012. Handelsavtalet har i enlighet med rådets beslut 2012/735/EU¹ tillämpats provisoriskt med Peru sedan den 1 mars 2013² och med Colombia sedan den 1 augusti 2013³.

Avtalet ändrades genom protokollet om anslutning till handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Colombia och Peru, å andra sidan, för att beakta Ecuadors anslutning, som undertecknades i Bryssel den 11 november 2016⁴. Handelsavtalet har tillämpats provisoriskt mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Ecuador, å andra sidan, sedan den 1 januari 2017⁵.

Genom artikel 12 i handelsavtalet inrättas handelskommittén, som består av företrädare för EU-parten och företrädare för varje avtalsslutande andinskt land, på ministernivå eller med företrädare som utses av denna nivå. Handelskommittén granskar och underlättar genomförandet av handelsavtalet och en korrekt tillämpning av dess bestämmelser samt överväger andra sätt att uppnå avtalets övergripande mål. Den utvärderar och fattar beslut enligt handelsavtalet i frågor som hänskjuts till kommittén av de specialiserade organ som inrättas enligt handelsavtalet. Handelskommittén fattar sina beslut med enhällighet.

Handelskommittén har antagit beslut som behöver ändras för att beakta Ecuadors anslutning till avtalet.

Avdelning XII i handelsavtalet omfattar alla tvister som rör tolkningen eller tillämpningen av bestämmelserna i handelsavtalet, om inte annat föreskrivs i handelsavtalet.

Till följd av Ecuadors anslutning måste handelskommittén uppdatera handelskommitténs arbetsordning, arbetsordningen och uppförandekoden för skiljemän, förteckningen över skiljemän, arbetsordningen för expertgruppen för handel och hållbar utveckling och expertgruppen för frågor som berörs i avdelningen om handel och hållbar utveckling.

2.2. Handelskommittén

Den handelskommitté som inrättats genom artikel 12 i handelsavtalet ska granska och underlätta genomförandet av handelsavtalet och en korrekt tillämpning av dess bestämmelser, utvärdera resultaten av tillämpningen av handelsavtalet, i synnerhet utvecklingen av

¹ EUT L 354, 21.12.2012, s. 1.

² EUT L 56, 28.2.2013, s. 1.

³ EUT L 201, 26.7.2013, s. 7.

⁴ EUT L 356, 24.12.2016, s. 3.

⁵ EUT L 358, 29.12.2016, s. 1.

handelsförbindelserna och de ekonomiska förbindelserna mellan parterna, övervaka arbetet i samtliga specialiserade organ som inrättas enligt handelsavtalet och rekommendera eventuella åtgärder, utvärdera och fatta beslut i frågor som hänskjuts till kommittén av de specialiserade organen, och anta sin egen arbetsordning, sitt mötesschema och dagordningen för sina möten. Handelskommittén fattar sina beslut med enhällighet. De beslut som handelskommittén fattar ska vara bindande för parterna, som ska vidta alla nödvändiga åtgärder för att genomföra dem. I de fall som avses i artikel 12.4 i handelsavtalet ska beslut fattas av EU-parten och det berörda avtalsslutande andinska landet och endast ha verkan mellan dessa parter, förutsatt att besluten inte påverkar ett annat avtalsslutande andinskt lands rättigheter och skyldigheter (artikel 14.3).

3. DEN STÅNDPUNKT SOM SKA INTAS PÅ UNIONENS VÄGNAR

I detta förslag till rådets beslut fastställs den ståndpunkt som ska intas, på Europeiska unionens vägnar, i handelskommittén för handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Colombia, Ecuador och Peru, å andra sidan, i syfte att ändra handelskommitténs beslut för att beakta Ecuadors anslutning till handelsavtalet samt uppdatera förteckningarna över skiljemän och experter inom handel och hållbar utveckling i detta avtal.

Beslutet om upprättande av denna förteckning över skiljemän från Ecuador skulle ha fattats vid handelskommitténs första möte och måste nu fattas så snart som möjligt för att fullt ut genomföra avdelning XII om tvistelösning i handelsavtalet.

Parterna i handelsavtalet diskuterade handelskommitténs planerade beslut och enades om att handelskommittén, med förbehåll för unionens beslutsförfaranden, bör anta detta beslut under andra halvåret 2020.

Beslutet är nödvändigt för att komplettera handelsavtalets institutionella ram och således för att säkerställa ett smidigt genomförande av handelsavtalet.

4. RÄTTLIG GRUND

4.1. Förfarandemässig rättslig grund

4.1.1. Principer

I artikel 218.9 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt (*EUF-fördraget*) föreskrivs att beslut ska antas ”om fastställande av vilka ståndpunkter som på unionens vägnar ska intas i ett organ som inrättas genom ett avtal, om detta organ ska anta akter med rättslig verkan, med undantag av sådana akter som kompletterar eller ändrar avtalets institutionella ram”.

Begreppet ”akter med rättslig verkan” omfattar akter som har rättslig verkan med stöd av de regler i internationell rätt som tillämpas på organet i fråga. Det omfattar även instrument som inte har bindande verkan enligt internationell rätt, men som är ”ägnade att på ett avgörande sätt påverka innehållet i de bestämmelser som antas av unionslagstiftaren”⁶.

4.1.2. Tillämpning i det aktuella fallet

Handelskommittén är ett organ som inrättats genom ett avtal, dvs. handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Colombia och Peru, å andra sidan.

⁶ Mål C-399/12, Tyskland mot rådet, ECLI:EU:C:2014:2258, punkterna 61–64.

Det beslut som handelskommittén uppmanas att anta är en akt med bindande rättslig verkan (se artikel 14.2 i handelsavtalet). Den planerade akten varken kompletterar eller ändrar handelsavtalets institutionella ram.

Den förfarandemässiga rättsliga grunden för det föreslagna beslutet är därför artikel 218.9 i EUF-fördraget.

4.2. Materiell rättslig grund

4.2.1. Principer

Den materiella rättsliga grunden för ett beslut enligt artikel 218.9 i EUF-fördraget är främst beroende av syftet med och innehållet i den planerade akt avseende vilken en ståndpunkt intas på unionens vägnar. Om den planerade akten har två syften eller två beståndsdelar av vilka det ena syftet eller den ena beståndsdelen kan identifieras som det eller den huvudsakliga, medan det eller den andra endast är av underordnad betydelse, måste det beslut som antas enligt artikel 218.9 i EUF-fördraget ha en enda materiell rättslig grund, nämligen den som krävs med hänsyn till det huvudsakliga eller avgörande syftet eller den huvudsakliga eller avgörande beståndsdelen.

4.2.2. Tillämpning i det aktuella fallet

Det huvudsakliga syftet med och innehållet i den planerade akten, dvs. att ändra handelskommitténs beslut nr 1/2014, nr 2/2014, nr 3/2014, nr 4/2014 och nr 5/2014 för att bl.a. uppdatera förteckningarna över skiljemän och experter inom handel och hållbar utveckling i dessa beslut, omfattas av den gemensamma handelspolitiken.

Den materiella rättsliga grunden för det föreslagna beslutet är därför artikel 207 i EUF-fördraget, särskilt punkt 4 i denna artikel.

4.3. Slutsats

Den rättsliga grunden för det föreslagna beslutet bör vara artikel 207.4 första stycket i EUF-fördraget jämförd med artikel 218.9 i EUF-fördraget.

5. OFFENTLIGGÖRANDE AV DEN PLANERADE AKTEN

Eftersom rådets akt kommer att ändra handelskommitténs beslut nr 1/2014, nr 2/2014, nr 3/2014, nr 4/2014 och nr 5/2014 är det lämpligt att den offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning* efter antagandet.

Förslag till

RÅDETS BESLUT

om den ståndpunkt som ska intas, på Europeiska unionens vägnar, i handelskommittén för handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Colombia, Peru och Ecuador, å andra sidan, vad gäller ändringarna av handelskommitténs beslut nr 1/2014, nr 2/2014, nr 3/2014, nr 4/2014 och nr 5/2014 för att beakta Ecuadors anslutning till handelsavtalet samt uppdatera förteckningarna över skiljemän och experter inom handel och hållbar utveckling

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 207.4 första stycket jämförd med artikel 218.9,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag, och

av följande skäl:

- (1) Handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Colombia och Peru, å andra sidan (*handelsavtalet*), undertecknades i Bryssel den 26 juni 2012. Handelsavtalet har i enlighet med rådets beslut 2012/735/EU⁷ tillämpats provisoriskt mellan unionen och dess medlemsstater och Peru sedan den 1 mars 2013, och Colombia sedan den 1 augusti 2013.
- (2) Handelsavtalet ändrades genom anslutningsprotokollet med anledning av Ecuadors anslutning till avtalet som undertecknades i Bryssel den 11 november 2016⁸. Handelsavtalet har i enlighet med rådets beslut 2012/735/EU⁹ tillämpats provisoriskt mellan unionen och dess medlemsstater och Ecuador sedan den 1 januari 2017.
- (3) Enligt artikel 13.2 g vi i handelsavtalet får handelskommittén främja uppnåendet av målen i handelsavtalet genom ändringar som föreskrivs i avtalet av andra bestämmelser som handelskommittén kan ändra i enlighet med en uttrycklig bestämmelse i handelsavtalet.
- (4) Enligt artikel 13.5 i handelsavtalet får handelskommittén vid utövandet av uppgifterna enligt samma artikel 13 fatta varje beslut enligt handelsavtalet.
- (5) Handelskommittén ska genom ett skriftligt förfarande anta ett beslut om ändring av dess beslut nr 1/2014, nr 2/2014, nr 3/2014, nr 4/2014 och nr 5/2014.

⁷ Rådets beslut 2012/735/EU av den 31 maj 2012 om undertecknande på unionens vägnar och om provisorisk tillämpning av handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Colombia och Peru, å andra sidan (EUT L 354, 21.12.2012, s. 1).

⁸ EUT L 356, 24.12.2016, s. 3.

⁹ Rådets beslut (EU) 2016/2369 av den 11 november 2016 om undertecknande, på unionens vägnar, och provisorisk tillämpning av anslutningsprotokollet till handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Colombia och Peru, å andra sidan, med anledning av Ecuadors anslutning till avtalet (EUT L 356, 24.12.2016, s. 1).

- (6) Det är lämpligt att fastställa den ståndpunkt som ska intas på unionens vägnar i handelskommittén, eftersom beslutet kommer att vara bindande för unionen.
- (7) Genom beslut nr 1/2014 antog handelskommittén sin arbetsordning enligt artikel 13.1 j i handelsavtalet.
- (8) Genom beslut nr 2/2014 antog handelskommittén en arbetsordning och en uppförandekod för skiljemän enligt artiklarna 13.1 h och 315 i handelsavtalet.
- (9) Genom beslut nr 3/2014 sammanställde handelskommittén förteckningarna över skiljemän enligt artikel 304.1 och 304.4 i handelsavtalet.
- (10) Genom beslut nr 4/2014 antog handelskommittén en arbetsordning för expertgruppen för handel och hållbar utveckling enligt artikel 284.6 i handelsavtalet.
- (11) Genom beslut nr 5/2014 upprättade handelskommittén en expertgrupp för frågor som berörs i avdelningen om handel och hållbar utveckling enligt artikel 284.3 i handelsavtalet.
- (12) För att beakta Ecuadors anslutning till handelsavtalet och behovet av att uppdatera förteckningarna över skiljemän och experter inom handel och hållbar utveckling bör handelskommitténs beslut nr 1/2014, nr 2/2014, nr 3/2014, nr 4/2014 och nr 5/2014 ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Den ståndpunkt som ska intas på unionens vägnar i handelskommittén för handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Colombia, Peru och Ecuador, å andra sidan, vad gäller ändringarna av handelskommitténs beslut nr 1/2014, nr 2/2014, nr 3/2014, nr 4/2014 och nr 5/2014 ska grunda sig på det utkast till beslut av handelskommittén som åtföljer det här beslutet.

Artikel 2

Handelskommitténs beslut ska efter antagandet offentliggöras i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Artikel 3

Detta beslut riktar sig till kommissionen.

Utfärdat i Bryssel den

*På rådets vägnar
Ordförande*